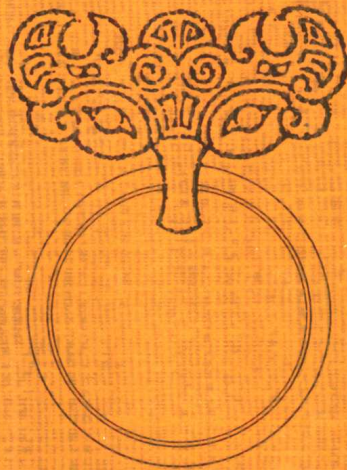


● 嘉業堂鈔本

清國史

● 第五冊



中華書局

嘉業堂鈔本

清國史

第五册
宗室王公
大臣畫一列傳正編
卷一至卷八二

中華書局



清國史 嘉業堂鈔本 第五冊目錄

國史宗室王公傳

卷首

諭旨 聖製文 聖製詩

卷一

代善 阿濟格

卷二

多爾袞

卷三

多鐸 豪格 碩塞

卷四

濟爾哈朗

卷五

尼堪 薩哈璘 博洛

卷六

雅爾哈齊(據鈔本補) 阿巴泰

岳託 瓦克達 勒克德渾

卷七

阿敏 穆爾哈齊 巴雅喇(據鈔本補) 褚英

芬古 杜度 察尼 喀爾楚渾 巴思哈

卷八

務達海 博和託 固爾瑪渾 洛託

傅喇塔 穆爾祜 特爾祜 薩弼

蘇布圖 溫齊

卷九

阿拜 巴布泰 漢岱 聶克塞 恭阿

屯齊 塔拜 賴慕布 瑪瞻

巴穆布爾善 巴爾堪 扎喀納

卷一〇

莽古爾泰 德格類 拜音圖 碩託

延信

國史滿漢文武大臣畫一列傳正編

卷一

二八

武功郡王禮敦·多羅慧哲郡王額爾袞·

多羅宣獻郡王齋堪·

卷 一 一三〇

揚古利子塔瞻附 費英東 額亦都

卷 二 一三四

安費揚古 扈爾漢

何和里子多積禮、和碩圖、都類、孫和爾本附

博爾晉子特錦附 恩格德爾子額爾克岱青附

圖魯什 武訥格

卷 四 一四三

阿蘭珠 弟布爾堪附 納爾察子瑚沙附

佟養正子佟圖賴附 西喇布子瑪喇希附

覺羅拜山子顧納岱、孫莫洛渾附 達音布

奇塔特偉徵 弟額爾格勒珠爾、托克托會、姪錫喇布附

達珠瑚子翁阿岱附 綽和諾 穆克諱

卷 五 一五三

楞額禮 武理堪子伍拜附 雅希禪子訥爾特附

洪尼雅喀子武拉禪附 巴篤理 弟蒙阿圖附

鄂本克 衛齊子穆里瑪附 納穆泰

巴奇蘭 察哈喇子富喇克塔附

卷 六 一六三

額爾德尼 達海 希福 揚善子羅碩附

卷 七 一六七

康果禮 庫爾禪 弟庫拜附(附傳鈔本未見)

佟養性 烏巴海 阿岱孫巴琅、托班附

舒賽子西蘭、孫席特庫附

額琳齊岱青子扎木素附 阿爾沙瑚 兄子果勒沁附

安達立子阿積賴附 喀克都里

卷 八 一七七

吉思哈 弟吉普喀達附 岱松阿子阿納海、巴罕附

薩壁翰子喀爾沁、孫哈爾弼附

巴賴都爾莽奈子哈岱附 勞薩子程尼附

超哈爾子額赫里附 洛哩 弟沙哩岱附

薩蘇喀 金玉和

葉璽 兄子辰布祿附(附傳據鈔本補)

卷 九 一八八

布當弟色稜附 庫拜 瑪福塔

康喀賚子錫納海附 阿什達爾漢 伊遜

薩穆什喀 武善 巴都哩姪海都附

車爾格

卷一〇 額參子魏武附 一九七

圖爾格 額參子魏武附

固三泰子明阿圖、孫賽弼翰附 布爾哈圖

武賴 哈哈納子斐揚古附(據鈔本補) 布顏代

鄂齊爾桑 布延 多積禮弟都類附

卷一一 二〇六

達爾漢 索海子多顏羅附 瑚什布子穆徹訥附

永順 蘇納 弼喇什 伊勒慎

景固勒岱從弟崇阿附 荆古爾代 滿達爾漢

卷一二 二二六

圖賴 費揚武 阿山

康喀勒從兄子和托、瑪拉、兄孫通嘉附 葉臣

恩格圖 吳守進 哈寧阿 幹都 棟阿賚

卷一三 二三〇

和濟格爾子拜音達哩附 和濟格里

布善子誇扎附 托克推 德參濟旺 準塔

瑪沁兄子康喀喇附 巴顏 阿濟拜

德穆圖弟齊墨克圖附

瓦爾喀珠瑪喇弟伊瑪喇附

卷一四 二四二

英俄爾岱 和託 阿濟格尼堪

柯汝極子水蒙附 譚拜 雅秦 阿哈尼堪

綽拜

卷一五 二四九

申朝紀 焦安民 張文衡 佟養甲

馬如璧 陳錦 羅繡錦弟繪錦附 雷興

丁文盛子思孔附 丁思孔(據鈔本補)

卷一六 二六二

譚泰 祁充格 剛林 何洛會

博爾輝 錫圖庫 冷僧機

卷一七 二七〇

袞楚克固英

蘇嚕邁子蘇爾濟、鄂洛順、翁鄂洛附

覺色勒子額爾德附

明安子昂洪、多爾濟、孫鄂齊爾附

喀三子納海附 敦拜 多爾濟達爾罕

尼堪 古爾布什 薩弼圖 烏庫理

色爾格克

卷一八

庫禮 沈文奎 蔡士英 馬光輝

于時躍 劉清泰 李蔭祖子鈞附

馬鳴佩 胡全才 蘇弘祖

卷一九

張大猷 劉仲錦 布丹 李思忠子塞白理附

楊名高 柯永盛弟永昇附 柯永華

剛阿泰 金維城子世礪附 索渾 阿喇善

卷二〇

陳泰 阿爾津 李國翰 濟什哈

遜塔子馬錫泰附 珠瑪喇 愛星阿子富善附

卓洛

卷二一

范文程 額色赫 寧完我覺羅巴哈納

車克

卷二二

明安達哩 藍拜 吳景道 傅維鱗

趙開心 楊義 寧古理 雅賴

覺羅果科覺羅阿克善、納都瑚

卷二三

秦世楨 佟岱 王來用 楊方興

劉弘遇 耿焯 劉漢祚子光美附 馬之先

卷二四

鄂碩 噶達渾 布克沙子貴復附

舒里琿弟洛多歡、崆古圖、孫特爾勤附 努山

伊拜弟庫爾禪附 喀勒塔喇子赫特赫附

琿津 沙哩布 能圖

卷二五

金礪 劉之源 伊爾德 車爾布

徐大貴 根特

| | | |
|-------------------------------------|---------------------------------------|-----|
| 卷二六 | 郎廷佐 蔣國柱 喀喀穆 梁化鳳 | 三六二 |
| 達素 郎賽 <small>子阿爾泰附</small> 趙廷臣 | | |
| 卷二七 | 李率泰 馬國柱 張朝璘 李棲鳳 | 三九六 |
| 李日芄 宜永貴 <small>孫廷輔附</small> 林起龍 | | |
| 王國光 <small>子永譽附</small> 盧興祖 袁懋功 | | |
| 卷二八 | 耿繼茂 <small>子昭忠聚忠附(附傳鈔本未見)</small> 尚之孝 | 四一六 |
| 卷二九 | 石廷柱 吳世俊 <small>孫雲龍附</small> 都爾瑪 | 四一八 |
| 都爾德 覺善 | | |
| 卷三〇 | 蔣赫德 傅以漸 呂官 魏裔介 | 四二八 |
| 孫廷銓 黃機 | | |
| 卷三一 | 沙爾虎達 碩詹 <small>孫達色附</small> | 四四三 |
| 奇塔特徹爾貝 蘇拜 <small>子和托附</small> | | |
| 鄂羅塞臣 譚布 席特庫 富喀禪 | | |
| 胡有陞 羅碩 <small>孫鄂爾多附</small> | | |
| 卷三一 | 翁愛 哈什屯 都敏 興甯 <small>兄孫喀爾奇附</small> | 四五五 |
| 法譚 愛松古 褚庫 鄂屯 卦喇 | | |
| 葉克舒 賽喀納 <small>子納齊喀附</small> | | |
| 卷三二 | 尼滿 <small>覺</small> 郎球 西喇巴雅爾 | 四六五 |
| 斐雅斯哈 巴特瑪 齊爾格申 | | |
| 鄂莫克圖 伊勒都齊 沃內 | | |
| 巴山 <small>子舒恕附</small> 愛音塔穆 | | |
| 卷三四 | 卓卜特 星訥 察哈泰 阿賴 | 四七五 |
| 賚圖庫 達克薩哈 科爾寬 遜達哩 | | |
| 王可臣 <small>子朝欽附(附傳鈔本未見)</small> 彭有德 | | |
| 卷三五 | 蘇克薩哈 伯勒赫圖 蘇納海 | 四八八 |
| 朱昌祚 王登聯 | | |

卷二六 四九六

鰲拜 巴哈 瑪爾賽

卷二七 五〇二

索尼 遏必隆 米思翰子李榮保附 巴泰

卷二八 五一

佟國印子世德附(附傳鈔本未見) 劉鴻儒

喀蘭圖子察璉附 杜篤祐 艾元徵 冀如錫

對喀納 劉捷 哲勒肯

傅達禮陳一柄附(附傳鈔本未見)

卷二九 五三三

朱國治 甘文焜 范承謨 馬雄鎮

高天爵子其佩附 吳萬福 陳啟泰 陳丹赤

卷四〇 五三九

希爾根 根特 瓦爾喀 圖喇

莽依圖覺維吉哈禮 畢力克圖 額楚

卷四一 五五〇

莫洛 路什子布納海附 雅賚

擴爾坤子遜札齊附 阿爾護 宜里布

哈克三 穆赫林

卷四二 五六〇

陳福 段應舉 傅弘烈 王之鼎

費雅達 武穆篤

卷四三 五七一

圖海子諾敏、孫馬爾賽附 達理善 哈占

鄂泰 瑚里布 傑殷弟傑都附 海爾圖

布舒庫

卷四四 五八七

李之芳 陳秉直 董衛國

卷四五 五九七

達都 許貞 瑚圖 沙納哈

吉勒塔布 鮑虎 洪起元

卷四六 六〇九

蔡毓榮 華善 瑪祐 鄂善 周有德

金世德 伊闢 張德地 佟鳳彩

卷四七 六二八

羅覺舒恕 穆誠額孫阿斯海附

| | | | |
|--|-------------------|-----|-----|
| 趙國祚 <small>子玘附</small> 趙賴 楊茂勳 桑格 | 喀齊蘭 鄂克濟哈 | 卷四八 | 六三五 |
| 桑額 塔勒岱 伊巴罕 道喇 | 許占魁 周卜世 趙應奎 周球 | 卷四九 | 六五一 |
| 賴塔 趙良棟 王進寶 佛尼勒 希福 | 卷五〇 | 六六一 | |
| 穆占 勒貝 哲爾肯 瑪奇 <small>子常寶附</small> | 額赫納 莽奕祿 彰庫 劉詔 | 卷五一 | 六七二 |
| 劉芳躅 劉秉權 杭愛 朱之弼 | 施維翰 郝浴 | 卷五二 | 六八三 |
| 羅 <small>覺</small> 伊圖 李壽 宋德宜 <small>子駿業附</small> | 杜立德 馮溥 | 卷五三 | 六九六 |
| 劉光弼 哲庫訥 嚴沆 <small>子曾榮附附傳鈔本未見</small> | | | |
| 李贊元 烏達禮 張問政 上官鉉 | 卷五四 | 七〇七 | |
| 坤 沃赫 額斯泰 <small>羅覺</small> 豁特 穆成額 | 錫卜臣 宏世祿 恭圖 沃申 石調聲 | 卷五五 | 七二七 |
| 屈盡美 白如梅 <small>子色純附</small> 白色純 | 張長庚 韓世琦 阿席熙 | 卷五六 | 七三八 |
| 果斯海 帥顏保 郝維訥 達哈塔 | 于可託 胡昇猷 田六善 董篤行 | 卷五七 | 七四三 |
| 熊賜履 王熙 | 卷五八 | 七四八 | |
| 魏象樞 湯斌 陸隴其 | 卷五九 | 七五八 | |
| 索額圖 明珠 佛倫 余國柱 | 卷六〇 | 七六七 | |

于成龍 格爾古德 姚締虞 王隲

覺華顯

卷六一

朱之錫 靳輔

卷六二

徐旭齡 董訥 于成龍

卷六三

姚啟聖子儀附 吳興祚 盧崇峻

馬如龍 傅拉塔

卷六四

石琳兄子石文晟附(附傳鈔本未見) 王繼文

錫勒達 楊素蘊

劉兆麒子劉殿衡附(附傳鈔本未見)

卷六五

黃梧子芳度、姪芳世、芳泰附 施琅

卷六六

侯襲爵 萬正色 拉哈達 瑪哈達

楊捷 吳英

卷六七

徐治都 噶爾漢 瓦岱 葉映榴

卷六八

伊桑阿 阿蘭泰 張英 吳典 吳正治

卷六九

陳廷敬 李天馥 徐元文 王揆

卷七〇

葉方霽 勵杜訥 韓菼

王士禛子綱附(附傳鈔本未見)

宋犖 湯右曾

卷七一

麻勒吉 郎廷相 趙祥星 閻興邦

朱弘祚子綱附 興永朝 陶岱 錢珏

卷七二

徐乾學弟秉義附 高士奇 王鴻緒

王頊齡弟九齡附(附傳鈔本補)

卷七三

開音布 介山 高爾位 李輝祖

八五八

八六四

八七三

八八六

八九八

九〇九

九三三

張鵬 田雯 李柟 熊一瀟

卷七四 九三八

張玉書 李光地

卷七五 九五三

薩布素 巴海 朋春 郎坦 烏丹

佟國綱 格斯泰 邁圖

卷七六 九六六

希福 孫在豐 薩穆哈 安珠瑚

華善子石文炳附

卷七七 九七五

任克溥 郭琇 彭鵬

卷七八 九八七

費揚古 阿南達 馬拉 蘇勒達

孫思克 岳昇龍

卷七九 〇〇一

阿密達 佟國正 佟國璠 鄂克遜

珠滿 碩岱 偏圖 馬斯喀弟馬武附

馬際伯弟兒伯、觀伯附 素丹

卷八〇 〇〇六

烏達禪 滿丕 馮國相 赫壽

佟國維 額稜特 康泰弟海附

卷八一 〇〇七

溫達 張鵬翮 蔣廷錫

卷八二 〇〇四

顧八代 瑪爾漢 徐潮 郭世隆

荆山子德音附 貝和諾子馬喇附(附傳鈔本未見)

*一禮敦、二額爾袞、三齋堪、三名據鈔本補

諭旨
乾隆二十九年九月二十六日上諭宗室中封授王公

顯爵者或由伊等先世建立豐功是以寵列勳階世襲
回替或由分屬天潢本支阻當出就外府錫之崇秩俾
備屏藩而其中惟著有軍功之王公等當國家開基定
鼎時宣猷効績載在宗盟若不為之追闡成勞昭示來
許將傳世滋久不惟伊等功績莫彰無以使奕世子孫
觀感奮發競知鼓勵甚且派遠近漸亦難於稽攷即如
顯親王康親王簡親王信郡王順承郡王平郡王及軍
功所封公等其酬庸世及中外固所共知然受封本末
事具實錄國史簡牒專藏秘府未便輕事披檢重以紀

國史館列傳
葉寧堂鈔

載體例不越因事繫年難免後先參互於一王公之
事蹟未經稟成編其令大學士會同宗人府於實錄
國史內如顯親王以下各王公等凡立功之端委傳派
之親疎一一悉心采訂分繕或陟或降以備觀覽乾隆
四十三年正月初十日上諭朕親勳善王政宜先繼純
昭臣聖經所重朕自臨御以來間日恭閱列祖列宗實
錄一冊因備知祖宗創業艱難及爾時親親蓋臣勤勞
佐命底定中原偉伐殊功實為從古所未有而當時策
勳錫爵榮號崇封所以酬答者本從優厚迨其後或有
及身礙事旋被降削者或有子孫承襲更易封號者迄
今平情準理若不為之溯述闡揚追復舊恩於心實有

未恆因念睿親王多爾袞當開國時首先統眾入關掃
蕩賊氛肅清宮禁分遣諸王追職流寇撫定疆陲一切
創制規模皆所經畫尋即奉迎世祖車駕入都定國開
基以成一統之業厥功最著願以攝政有年威福不無
專擅諸王大臣未免畏而忘之遂致致後為蘇克薩哈
等所搆投款於其屬人首告誣以謀逆經諸王定罪除
封其時我世祖章皇帝實尚在冲齡未嘗親政也夫睿
王果萌異志則方兵權在握何事不可為且吳三桂之
所迎勝國舊臣之所奉止有知有攝政王耳其勢更無
難號召即我滿州大臣心存忠篤者自必不肯順從然
彼誠圖為不軌無難潛鋤異己以逞逆謀乃不於彼時

因利乘便直至身後以啟服僧用明黃龍袞指為覬覦
之極有是理乎况英親王何濟格其同母兄也於追捕
流賊回京時荒報李自成身死且不候旨班師睿王即
遣員斥責其非並克王公等往迎之禮又因阿濟格出
征時魯令巡撫李繼先建勳道員及擢至鄂爾多斯
土默特取馬令議其罪降為郡王平日辦理政務秉公
持平若此是果有叛志無叛志乎又實錄載睿王集諸
王貝勒貝子公大臣等遣人傳語曰今觀諸王貝勒大
臣等但知諂媚於予未見有尊崇皇上者予豈能容此
爾等若如此言予當自刎誓死不從遂奉皇上尊位予曰

國史館列傳
葉寧堂鈔

兩等若如此言予當自刎誓死不從遂奉皇上尊位予曰

既似此危疑之時以予為君尚不可今乃不敬皇上而
 媚予予何能容自今以後有盡忠皇上者予用之愛之
 其不盡忠不敬事皇上者雖媚予予不爾宥也且云太
 宗思育予躬所以特異於諸子弟者蓋深信諸子之成
 立惟予能成立之每覽寶錄至此未嘗不為之墮淚則
 王之立心行事實能篤忠蓋感厚恩深明君臣大義尤
 為史冊所罕觀使王彼時如宋太宗之處心積慮則豈
 肯復以死回辭而不為邪說搖惑耶乃令王之身後人
 抱不白之冤於累壞心甚憫焉假令當日之逆蹟稍有
 左驗則除之罪果出於我世祖聖裁朕亦寧敢復翻成
 案乃實由宵小奸謀構成冤獄而王之政績載在寶錄
國史館列傳
 者皆有大功而無叛逆之跡人豈可不為之昭雪乎非
 於乾隆三十八年因其墜域久荒特勅量為繕葺並在
 其近處以時祭掃然以平之生平盡心王室尚不足以
 慰彼成勞朕以為應加恩復遣睿親王封號追諡曰忠
 補入玉牒並令補繼襲封親王因獲制度修其墜墓
 仍令太常寺春秋致祭其原傳尚有未經詳敘者並
 國史館恭照寶錄所載敬謹輯錄增補宗室王公功績
 傳用昭彰宗勳至意又如豫親王多鐸從睿親王入
 關肅清京輦即率師西平流寇南定江浙實為開國諸
 王戰功之最乃以睿親王之誣獄株連降其親王之爵
 其後人改封信郡王雖至今承襲固皆但以王之勳績

起邁等倫自應世昨原封以彰殊眷豈可以風影微肯
 輒加賤易子朕以為應復其原封又諸王中披堅執銳
 拓土開疆共成一統之業者如禮親王代善後改封康
 親王鄭親王濟爾哈朗後改封簡親王肅親王豪格後
 改封顯親王克勤郡王岳託後改封平郡王當時俱戈
 著壯猷克昭駭烈載在宗盟今其子孫所襲均非始封
 之名外人不知妄疑宗藩當國家締造時有大勳勞而
 後裔均不得長延帶礪似為闕典即其本支承襲慶
 以去祖漸遠幾忘其先世錫封之由弗克顧名奮功所
 繫於宗室子孫者甚重况功臣世封內如揚古利之英
 誠公費英東之信勇公額亦都之果毅公俱以本統相
國史館列傳
 傳其子孫承襲者各能翊勳以宣偉績不失故家喬
 木之遺今以親賢世竟改其初封嘉號何以垂貽奕
 標示酬庸追本之義乎朕以為應復其原號著交軍機
 大臣會同宗人府悉心妥議具奏其餘宗室諸王貝勒
 等如有顯著功績其封爵後經降奪者除本人身罹重
 懲自不當復選候典若係承襲之子孫獲咎議處者僅
 當斥其本身而不當追貶其祖宗世爵方為平允亦著
 一併會查議奏再配享太廟諸王僅有通達武功慧哲
 宣獻四郡王其太祖太宗世祖時戮力行間櫛風沐雨
 之親善如向所舉數人皆未之及益田當時議禮諸王
 各懷私意遂爾沒其勳伐不得同侪聲香豈足以彰公

道所有睿親王禮親王鄭親王豫親王肅親王克勤郡王俱著補蓋牌位配享太廟用以妥公宗而昭渥典至通達郡王係顯祖之子武功慧哲宣獻三郡王係景祖之子當時雖身與配享第以三郡王宗支已在覺羅宗室王公表傳內亦未立通達郡王傳國史傳人以當在宗潢令此四王無所附麗亦覺缺典著交內閣國史館補為立傳通達郡王入於宗室武功等三郡王列於國史諸大臣傳之前或當時紀載簡少功績無由稽核不拘詳畧各立一傳以徵信實乾隆四十年三月初二日上諭朕因我朝開國特宗室懿親勤勞佐命其殊勲茂績實為史冊罕有如睿親王多爾袞受誣默許豫親王國史館列傳

王多爾袞事降封朕為核其生平事蹟昭雪加恩復還原封世襲又禮親王代善即親王濟爾哈朗肅親王愛格克勤郡王岳託等並令稱其原號用昭博叙酬庸隆典其餘諸王貝勒內或有顯着功績而封爵後經降奪者除本人身罹重愆不當復與優典外若係承襲之子孫復各議處竟將初封祿革未為平允因令軍機大臣會同宗人府查明具奏今據開列清單進呈朕詳加閱核如既餘親王阿巴泰及子安親王岳樂俱處著功績其子孫內止有奉恩將軍一人不足以酬勞闕者加賞封輔國公一人又敬謹親王尼堪功勳顯且以力戰捐軀其子孫內現在止有一輔國公亦著加恩晉封鎮

纂要鈔

國公至謙郡王瓦克達吳親王滿達海鎮國公屯齊從前亦均著有功績現無承襲之人並著加恩瓦克達子孫賞給一等鎮國將軍滿達海子孫賞給一等輔國將軍屯齊子孫賞給一等奉國將軍此次加賞之公爵世職俱著世襲罔替所有應襲之子孫俱著宗人府照例揀選數人帶領引見乾隆四十六年十一月二十六日上諭宗室王公表傳簡親王喇布順承郡王勒爾錦貝勒洞鄂等蹟俱不詳晰又簡親王傳內稱其生有神力語尤不經查此書係何年編纂此外尚有似此語句及欽次草率有並著交國史館恭查實錄紅本另行改纂以昭徵信

國史館列傳

纂要鈔

聖製文 己未歲我太祖大破明師於薩爾湖山之戰書事蓋聞國之將興必有禎祥然禎祥之賜由乎天而致天之賜則由乎人予小子於己未歲我太祖大破明師於薩爾湖山之戰益信此理之不爽也爾時草創開基筭路藍縷地之里未盈數千兵之衆弗滿數萬惟是父子君臣同心合力師直為壯荷天之龍用能破明二十萬之衆每觀實錄未嘗不流涕動心思我祖之勤勞而念當時諸臣之宣力也謹依實錄敘述其事如左己未二月明帝命楊錫杜松劉綎等統兵二十萬號四十萬來攻左翼中路以杜松王宣趙夢麟張銓督兵六萬由渾河出撫國史館列傳

順關右翼中路以李如柏賀世賢闡鳴泰督兵六萬由清河出鴉鶻關左翼北路以馬林麻岩潘宗顏督兵四萬由開原合葉赫兵出三岔口右翼南路以劉綎康應乾督兵四萬合朝鮮兵出寬甸口期並趨我興京三月朔我西路偵平遠見火光馳告甫至而南路偵平又以明兵逼境告我太祖曰明兵之來信矣南路駐防之兵有五即以此拒之明使我先見南路有兵者誘我兵而南也其由撫順闡西來者必大兵急宜拒戰破此則他路兵不足患矣即於辰刻率大貝勒代善親王封禮及衆貝勒大臣統城中兵出而令大貝勒前行時偵平又

以明兵出清河路來告大貝勒曰清河之界道連通瓜

國史館列傳 國防衛築城夫役之兵僅四百人伏薩爾湖谷口伺明總兵杜松王宣趙夢麟之兵過谷口將半尾擊之迨至界薩爾湖口與築城夫役合據界薩爾山女吉林崖杜松結營薩爾湖山而自引兵圍吉林崖仰兵我我兵四百人率衆夫役下擊之一戰而戰明兵百人時我國衆貝勒甫至見明兵攻吉林崖者約二萬人又一軍列薩爾湖山巔遙為聲勢四大貝勒與衆將議曰吉林崖巔有防衛夫役之兵四百人急增千人助之俾登山馳下衝擊而以右翼四旗兵夾攻之其薩爾湖山之兵則以左翼四旗兵當之兵遣兵千人往吉林崖上至問四大貝勒破敵策四大貝勒具以前議告上曰日落矣且從汝

崎嶇兵未能驟至我兵惟先往撫順以逆敵兵遂過扎喀喇與達爾漢侍衛扈爾漢後世職三等集兵以待上之至時四貝勒即我皇帝以祀事後至謂大貝勒曰界薩山上我築城夫役在焉山雖險倘明之將帥不惜士平奮力攻之陷夫役奈何我兵宜急進以安夫役之心大貝勒等善是言下令軍士盡擐甲日過午至太蘭岡大貝勒及扈爾漢駐兵隱僻地以待敵四貝勒然曰正宜擢兵列陣明示敵人壯我夫役士卒之膽俾併力以戰何故令兵立隱僻地耶已圖魯額亦都俄為一隊公報曰貝勒之言是也我兵當堂堂正正以向敵人遂督兵赴界薩對明兵營列陣而待初衆貝勒兵未至我

等今分右翼四旗之二與左四旗兵合先破薩爾汗山
 所駐兵此兵破則界藩之東自喪膽矣再令右二旗兵
 遙望界藩明軍俟我兵由吉林產馳下衝擊之并力以
 戰是時我國近都城之兵乘善馬者先至乘馬者後
 至其數十里外者尚未至於是合六旗兵進攻薩爾汗
 山明兵駐營列陣發鎗礮我兵仰而射之奮力衝擊不
 移時破其營壘死者相枕藉而所遺助吉林產之兵自
 山駝下衝擊右二旗兵渡河直前夾擊明兵之在界藩
 山者短刃相接我兵縱橫馳突無不一當百遂大破其
 衆明總兵杜松王宣趙夢麟等皆歿於陣橫屍亘山野
 血流成渠其旗幟器械及士卒死者蔽渾河而下如流

國史館列傳 **蘇業堂鈔**

漸馬追奔逐北二十餘里至碩啟山時已昏軍士沿途
 搜勦者又無數是夜明總兵馬林兵營於尚間產濬濬
 嚴斥候鳴金鼓自衛我兵見之乘夜馳告於大貝勒翼
 旦大貝勒以三百餘騎馳往馬林兵方拔營行見大貝
 勒兵至回兵結方營環營濬濬三匝列火器俾習火器
 者列濬外曠列騎兵以俟又潘宗顏一軍距西三里外
 營焚芬山大貝勒見之使人馳告於上特我國遠路之
 兵亦陸續至與大貝勒兵合明左翼中路後營遊擊擊
 念遂李希必統步騎萬人偃大車持堅楯營於斡輝鄂
 謨地環營濬濬外列火器上見之與四貝勒率兵不滿
 千人分其半下馬步戰明兵發火器拒敵四貝勒引騎

兵奮勇衝入我步兵遂斫其車破其楯明兵又大敗擊
 念遂李希必皆陣歿馬會大貝勒使人至知明兵已營
 尚間產上不待四貝勒兵急引侍從四五人往日中至
 其地見明兵四萬人布陣成列上趨令我軍先據山巔
 向下搏擊眾兵方欲登山而馬林營內之兵與濬外兵
 合上曰是將與我戰也我兵且勿登山宜下馬步戰令
 大貝勒往諭時左二旗兵下馬者方四五十人明兵已
 自西突至大貝勒代善言於上曰兵已進矣即怒馬迎
 戰直入其陣二貝勒河敏三貝勒齊古爾泰與眾台吉
 等各鼓勇奮進兩軍搏戰遂敗明兵斬首捕虜過當方
 戰時我六旗兵見之不及布列行陣人自為戰前後弗
 相持戰馬飛馳直逼明營明兵登鳥槍巨礮我兵衝突
 縱擊飛矢利刃所向無前明兵不能支又大敗遁走我
 兵乘勝追擊明副將麻名及大小將士皆陣歿總兵馬
 林僅以身免滅跡掃塵崇南龍種尚間產下河水為之
 盡赤上復集軍士馳往焚芬山攻開原道潘宗顏兵令
 我兵之半下馬仰山而攻宗顏兵約萬人以楯遮敵連
 發火器我兵突入摧其楯遂破之宗顏全軍盡歿特葉
 赫貝勒錦台什布揚古破助明與潘宗顏合其兵甫至
 開原中圍城聞明兵敗大驚而遁是時我軍既擊破明
 二路兵上乃收全軍至固勒班地方駐營而明總兵劉
 誕李如相等由南路進者已近逼興京偵卒馳告上遂

國史館列傳 **蘇業堂鈔**

命危爾漢先率兵千人往禦莫以上復命二月勒河敵
率兵二千耀之上率衆貝勒大臣建軍至齊滿行凱旋
禮到八牛祭轟告天大貝勒代善請曰吾先歸俄二十
駟微行探信和畢上徐來上許諾三月勒齊占爾泰亦
相繼行四貝勒馳至上前請與俱往二日必元微行往
探必隨我後行四貝勒曰兄獨往吾留此未安也亦
行日暮大貝勒回至興京入宮則皇太后內庭見大貝
勒至亟問禦敵策大貝勒曰禦順開原二路敵兵已破
誅戮且盡南來兵已將往禦我待父皇命當即往破
之於是大貝勒復出城北上於大也之野上自界滿故
行至興京早明命大貝勒三日勒四貝勒統領士禦劉

國史館列傳



葉室抄

而留兵四千於都城待李如柏賀世賢等之兵初劉
艇兵出寬甸進棟鄂路我居民避匿深山茂林中劉
急焚其柵寨殺其爲弱佐領託保額爾額赫率駐防
五百人迎敵劉艇兵圍之數重額爾額赫死之并傷
我卒五十八託保引餘兵與扈爾漢軍合扈爾漢之
山隘以待已刻大貝勒及三貝勒四貝勒引兵出瓦
爾喀什窩集時劉艇所率精銳二萬先遣萬人前據將
趨登阿布達哩岡布陣大貝勒欲引兵先登即下擊之
四貝勒曰兄統大兵留此相機援吾先督兵登岡自
上下擊之大貝勒曰善我引左翼兵出其西汝引右翼
兵登山俾將士下擊汝立後督視勿違吾言軌輕身入

也四貝勒遂率右翼兵往先引精騎三十人趨出敵軍
前自山馳下奮擊之兵力交接戰甚耐後軍僅王衛突
而入大貝勒又率左翼兵自山之西至夾攻之明兵大
潰四貝勒乘勝追擊與劉艇後隊兩營兵遇艇倉卒不
及陣四貝勒縱兵奮擊其兩營兵爲人劉艇戰死是
時明海蓋寬度應乾步兵合朝鮮兵營於富察之野其
兵執鎗鎗長鎗被藤甲皮甲朝鮮兵被敵甲其冑以柳
條爲之火器層疊列待四貝勒既破劉艇兵方駐軍衆
貝勒督至還復督兵攻應乾明兵及朝鮮兵敵號發火
器忽大風驟作走石揚沙烟塵反撲敵營昏冥晝晦我
軍乘之飛矢雨發又大破之其兵二萬人殲焉應乾遁
去先是二貝勒阿敏扈爾漢前行過明遊擊喬一琦兵
擊敗之一琦收殘卒奔朝鮮都元帥姜功烈營時功烈
據固拉庫崖衆貝勒復整兵逐一琦遂攻朝鮮營功烈
知明兵敗大驚遂按兵偃旗幟遣通事執旗來告曰此
來非我願也皆倭侵我國據我城郭奪我疆土急難之
時賴明助我復良倭兵今以報德之故奉調至此爾撫
我我當歸附且我兵之在明行間者已被爾殺此營中
皆高麗兵也明兵逃匿於我者止遊擊一人及所從軍
士而已當執之以獻四大貝勒定議乃曰爾等降先令
王將來否則必戰功烈復遣使來告曰吾若今夕即往
恐軍亂逃竄其令副元帥先往宿貝勒營以示信詰朝

國史館列傳



葉室抄

而留兵四千於都城待李如柏賀世賢等之兵初劉
艇兵出寬甸進棟鄂路我居民避匿深山茂林中劉
急焚其柵寨殺其爲弱佐領託保額爾額赫率駐防
五百人迎敵劉艇兵圍之數重額爾額赫死之并傷
我卒五十八託保引餘兵與扈爾漢軍合扈爾漢之
山隘以待已刻大貝勒及三貝勒四貝勒引兵出瓦
爾喀什窩集時劉艇所率精銳二萬先遣萬人前據將
趨登阿布達哩岡布陣大貝勒欲引兵先登即下擊之
四貝勒曰兄統大兵留此相機援吾先督兵登岡自
上下擊之大貝勒曰善我引左翼兵出其西汝引右翼
兵登山俾將士下擊汝立後督視勿違吾言軌輕身入